

# BARBERS CORNER

## beurer

## HR 4000



**RO** Aparat pentru aranjarea bărbii  
Instrucțiuni de utilizare

CE



Citiți cu atenție prezentele instrucțiuni de utilizare, păstrați-le pentru consultarea ulterioară, puneți-le la dispoziția altor utilizatori și respectați indicațiile.

## **AVERTIZARE**

- Aparatul este destinat exclusiv utilizării în gospodărie/în mediul privat, nu în domeniul comercial.
- Acest aparat poate fi utilizat de copii peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și cunoștințe necesare numai dacă aceste persoane sunt supravegheate sau dacă au fost informate cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și înțeleg pericolele care rezultă din aceasta.
- Copiilor nu le este permis să se joace cu aparatul.
- Nu sunteți autorizat(ă) în niciun caz să demontați sau să reparați aparatul, în caz contrar nefiind posibilă garanțarea unei funcționări ireproșabile. În caz de nerespectare a acestei prevederi, se pierde garanția.
- Lucrările de curățare și întreținere destinate utilizatorului nu trebuie efectuate de copii fără a fi supravegheați.
- Dacă folosiți aparatul în baie, trebuie să scoateți ștecărul din priză după utilizare, deoarece apropierea față de apă reprezintă un pericol chiar dacă aparatul este oprit.
- Nu utilizați niciodată aparatul în apropierea căzilor, chiuvetelor, dușurilor sau a altor vase care conțin apă sau alte lichide - pericol de electrocutare!
- Ca protecție suplimentară, se recomandă instalarea unui sistem de protecție împotriva curentului vagabond RCD cu un curent de declanșare nominal de maximum 30 mA în circuitul electric al băii. Pentru informații în acest sens, adresați-vă firmei locale specializate în domeniul instalațiilor electrice.

- În cazul în care cablul de racordare la rețea al acestui aparat este deteriorat, acesta trebuie schimbat de către producător sau serviciul pentru clienți al acestuia sau de către o persoană cu o calificare similară, pentru a evita riscurile.
- Aparatul poate fi utilizat numai împreună cu adaptorul de rețea inclus în pachetul de livrare.

#### Stimată clientă, stimat client,

Ne bucurăm că ați ales un produs din gama noastră. Marca noastră este sinonimă cu produse de calitate, testate riguros, din domenii precum căldură, greutate, tensiune arterială, temperatură corporală, puls, terapie, masaj, frumusețe, îngrijire bebeluși și aer. Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni de utilizare, să le păstrați pentru consultarea ulterioară, să le puneți la dispoziția altor utilizatori și să respectați indicațiile.

Cu deosebită considerație,  
Echipa dumneavoastră Beurer

#### Cuprins

1. Pachet de livrare .....	3
2. Explicația simbolurilor .....	4
3. Prezentare.....	5
4. Utilizarea conform destinației .....	5
5. Indicații de avertizare și de siguranță .....	5
6. Descrierea aparatului.....	7
7. Punerea în funcțiune.....	8
8. Utilizare.....	9
9. Curățarea și întreținerea.....	11
10. Eliminarea ca deșeu .....	12
11. Date tehnice .....	13
12. Garanție/Service.....	13


















## 1. Pachet de livrare

Verificați pachetul de livrare pentru a vă asigura că starea ambalajului de carton este ireproșabilă și conținutul acestuia este complet. Înainte de utilizare, asigurați-vă că aparatul și accesoriile nu prezintă defecțiuni vizibile și că sunt îndepărtate toate materialele de ambalare. Dacă aveți îndoieli, nu utilizați aparatul și adresați-vă comerciantului dumneavoastră sau serviciului pentru clienți, la adresa menționată.

- 1 x aparat pentru aranjarea bărbii HR 4000
- 1 x accesoriu tip trimmer cu lamă din oțel inoxidabil
- 1 x accesoriu tip lamă de contur îngustă
- 1 x accesoriu tip pieptene pentru lama de contur îngustă
- 1 x accesoriu lung tip pieptene
- 1 x accesoriu scurt tip pieptene
- 1 x ulei de tăiere
- 1 x adaptor de rețea
- 1 x pensulă de curățare
- 1 x geantă de depozitare

## 2. Explicația simbolurilor

În instrucțiunile de utilizare, pe ambalaj și pe plăcuța de fabricație a aparatului sunt utilizate următoarele simboluri:

 <b>PERICOL</b>	Nu utilizați aparatul în apropierea apei sau în apă (de exemplu, chiuvetă, duș, cadă) – pericol de electrocutare!
 <b>AVERTIZARE</b>	Indicație de avertizare privind pericolele de vătămare sau pericolele pentru sănătatea dumneavoastră
 <b>PRECAUȚIE</b>	Indicație de siguranță privind posibila defectare a aparatului/accesoriilor
 <b>Indicație</b>	Indicație privind informații importante
	Lama din oțel inoxidabil este adecvată pentru curățarea sub jet de apă.
	Respectați instrucțiunile de utilizare
	Eliminare în conformitate cu prevederile Directivei CE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment).
	Producător
	<b>Marcaj CE</b> Acest produs îndeplinește cerințele directivelor europene și naționale în vigoare.
	Eliminați ambalajul în mod ecologic.
<b>IPX4</b>	Protecție împotriva stropilor de apă
	Utilizați adaptorul de rețea exclusiv în spații interioare.
	Clasa de eficiență energetică 6
	Adaptorul face parte din grupul de aparate cu clasa de protecție II
	Transformator de siguranță rezistent la scurtcircuit
	Alimentator de comutare SMPS (unitate de alimentare cu modul de comutare)
	Polaritatea polului de ieșire
	S-a demonstrat că produsele îndeplinesc cerințele reglementărilor tehnice ale Uniunii Economice Eurasiatice (UEE).

### 3. Prezentare

Cu ajutorul aparatului pentru aranjarea bărbii HR 4000, vă puteți rade și aranja barba în mod simplu și precis. Lama din oțel inoxidabil, de calitate superioară, are o suprafață de titaniu care asigură compatibilitate optimă la nivelul pielii.

Datorită celor trei accesorii tip pieptene cu lungime ajustabilă și a accesoriului suplimentar cu lamă de contur îngustă, puteți obține fără efort lungimi de tăiere diferite și contururi precise.

Aparatul pentru aranjarea bărbii dispune de un display cu LED pentru afișarea acumulatorului, protecției pentru călătorii și indicatorului de încărcare. De asemenea, un simbol la nivelul display-ului cu LED vă semnalizează când trebuie să reapicați ulei la nivelul lamei din oțel inoxidabil.

Aparatul pentru aranjarea bărbii poate fi utilizat atât cu acumulator, cât și cu adaptorul de rețea inclus în pachetul de livrare. Un acumulator cu litiu puternic asigură funcționarea de durată a aparatului pentru aranjarea bărbii timp de maximum 60 de minute după încărcarea completă a produsului.

Pentru o curățare igienică, lama din oțel inoxidabil poate fi scoasă și curățată sub jet de apă.

### 4. Utilizarea conform destinației

Aparatul pentru aranjarea bărbii este conceput exclusiv pentru tunsul bărbii umane. Nu utilizați aparatul pentru aranjarea bărbii pe alte zone ale corpului, animale sau obiecte! Nu utilizați aparatul pentru aranjarea bărbii în aer liber.

Aparatul pentru aranjarea bărbii este destinat exclusiv utilizării private. Aparatul pentru aranjarea bărbii nu este destinat utilizării în domeniul comercial. Aparatul pentru aranjarea bărbii trebuie utilizat numai în scopul pentru care a fost conceput și în modul specificat în instrucțiunile de utilizare. Utilizarea necorespunzătoare poate fi periculoasă. Producătorul nu poate fi tras la răspundere pentru defecțiuni cauzate de utilizarea necorespunzătoare sau neglijentă a aparatului.

### 5. Indicații de avertizare și de siguranță



#### PERICOL

**Pentru a evita probleme de sănătate, se recomandă imperios evitarea utilizării aparatului în următoarele situații:**

- Pericol de sufocare cu ambalajul! Nu lăsați ambalajul la îndemâna copiilor.
- Înainte de utilizare, verificați aparatul și accesoriiile pentru identificarea defecțiunilor vizibile. Dacă aveți îndoieli, nu utilizați aparatul și adresați-vă comerciantului dumneavoastră sau serviciului pentru clienți, la adresa menționată.
- Nu apropiați adaptorul de rețea de apă.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă sau în alt lichid! Pericol de electrocutare!
- În cazul în care aparatul cade în apă, în ciuda tuturor măsurilor de precauție, scoateți imediat ștecărul din priză! Nu introduceți mâna în apă! Pericol de electrocutare!
- Înainte de o nouă utilizare, solicitați verificarea aparatului de către o firmă de specialitate autorizată! Pericol de moarte prin electrocutare!
- Dacă aparatul a căzut sau a suferit alte daune, acesta nu mai trebuie utilizat. Pericol de electrocutare și accidentare!
- În cazul unei deteriorări vizibile a aparatului, a accesoriului sau a cablului/ștecherului, nu utilizați aparatul și contactați comerciantul dumneavoastră sau serviciul pentru clienți, la adresa menționată. Pericol de electrocutare!
- Nu utilizați aparatul în cazul în care lama din oțel inoxidabil este deteriorată, deoarece aceasta poate prezenta muchii ascuțite – pericol de vătămare!
- Muchiile lamei din oțel inoxidabil și ale accesoriilor sunt ascuțite. Utilizați aparatul cu grijă.
- Nu lăsați copiii în apropierea materialelor de ambalare – pericol de asfixiere!
- Nu lăsați aparatul la îndemâna copiilor.

- Nu utilizați cabluri prelungitoare în baie, pentru a asigura accesul rapid la adaptorul de rețea, dacă este necesar.
- Nu utilizați niciodată aparatul racordat la rețeaua electrică în cazul în care aveți mâinile ude sau umede.
- Utilizați exclusiv accesoriile tip pieptene originale.



## AVERTIZARE

**Pentru a evita problemele de sănătate, respectați următoarele:**

- Nu utilizați aparatul în cazul în care prezentați eritem solar, răni deschise, eczeme sau tăieturi la nivelul feței.
- Deconectați aparatul înainte de a monta sau schimba accesoriul tip pieptene.
- Asigurați-vă că în apropierea aparatului nu se află lichide ușor inflamabile. Pericol de incendiu!
- Îndepărtați toate materialele de ambalare ale aparatului înainte de utilizare.
- Amplasați cablul de alimentare într-o zonă unde nu există pericol de împiedicare.
- Conectați aparatul numai la o priză cu tensiunea menționată pe plăcuța de fabricație.
- Utilizați aparatul exclusiv conform indicațiilor de pe plăcuța de fabricație.
- Trageți numai de adaptorul de rețea atunci când scoateți cablul de alimentare din priză.
- Nu sunteți autorizat(ă) în niciun caz să demontați sau să reparați aparatul, în caz contrar nefiind posibilă garantarea unei funcționări ireproșabile. În caz de nerespectare a acestei prevederi, se pierde garanția.
- În cazul defectării sau deteriorării, aparatul trebuie reparat de către o firmă de specialitate calificată.
- Nu lăsați niciodată aparatul nesupravegheat în timpul funcționării.
- Dacă înstrăinați aparatul unor terți, trebuie să le predați și aceste instrucțiuni de utilizare.
- Opriiți aparatul după fiecare utilizare.
- După finalizarea fiecărui proces de încărcare, scoateți adaptorul de rețea din priză.



## PRECAUȚIE

- Protejați aparatul și accesoriile împotriva șocurilor, umezelii, impurităților, fluctuațiilor puternice de temperatură și acțiunii directe a radiațiilor solare.
- Utilizați, încărcăți și păstrați aparatul numai la temperaturi cuprinse între -10 °C și 40 °C.

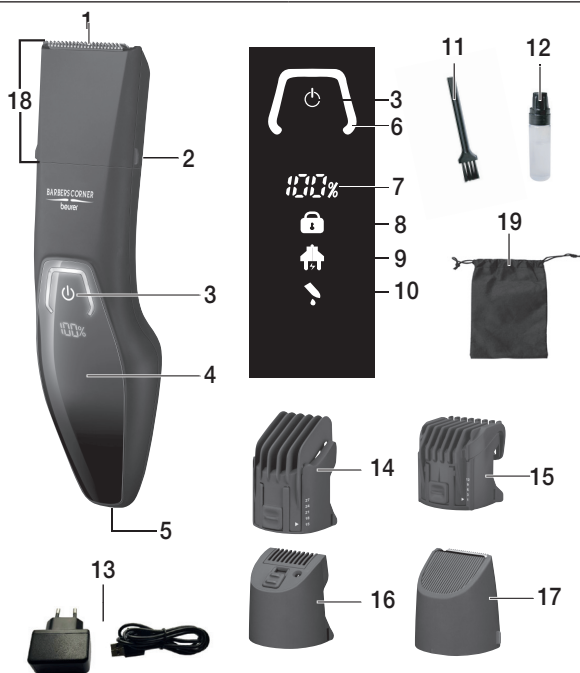



## AVERTIZARE

**Indicații privind manipularea acumulatorilor**

- În cazul în care lichidul din celula acumulatorului intră în contact cu pielea sau ochii, clătiți locurile afectate cu apă din abundență și solicitați asistență medicală.
- Pericol de explozie! Nu aruncați acumulatorii în foc.
- Nu dezasamblați, nu deschideți sau nu rupeți acumulatorii.
- Utilizați numai încărcătoarele indicate în instrucțiunile de utilizare.
- Înainte de utilizare, acumulatorii trebuie încărcate corect. Pentru o încărcare corectă, trebuie să respectați întotdeauna indicațiile producătorului, respectiv informațiile din aceste instrucțiuni de utilizare.
- Înainte de prima punere în funcțiune, încărcăți complet acumulatorul (consultați capitolul 7).
- Pentru a atinge cea mai lungă durată de viață posibilă a acumulatorului, încărcăți acumulatorul complet de cel puțin 2 ori pe an.

## 6. Descrierea aparatului



1. Lamă din oțel inoxidabil	11 . Pensulă de curățare
2. Suport pentru accesoriu tip pieptene	12. Ulei de tăiere
3. Comutator de PORNIRE/OPRIRE 	13. Adaptor de rețea
4. Display	14. Accesoriu lung tip pieptene
5. Mufă de conectare (port micro-USB)	15. Accesoriu scurt tip pieptene
6. Indicator de funcționare	16. Accesoriu tip pieptene pentru lama de contur îngustă
7. Indicatorul nivelului de încărcare al acumulatorului	17. Accesoriu tip lamă de contur îngustă
8. Afișaj pentru protecție în timpul călătoriilor	18. Accesoriu tip trimmer
9. Indicator de încărcare	19. Husă de depozitare
10. Indicații privind uleiul	

## Accesorii

	<p><b>Accesoriu lung tip pieptene</b> Adecvat pentru lungimi de tăiere între 15 și 27 mm (trepte de 3 mm).</p>		<p><b>Accesoriu tip pieptene pentru lama de contur îngustă</b> Adecvat pentru lungimi de tăiere de 1 mm, 3 mm și 5 mm. Accesorii tip pieptene pentru lama de contur îngustă poate fi utilizat numai cu accesorii tip lamă de contur îngustă.</p>
	<p><b>Accesoriu scurt tip pieptene</b> Adecvat pentru lungimi de tăiere între 1 și 12 mm (trepte de 3 mm).</p>		<p><b>Accesoriu tip lamă de contur îngustă</b> Adecvat pentru contur precis.</p>

## 7. Punerea în funcțiune

Puteți utiliza aparatul atât cu acumulatorul, cât și cu adaptorul de rețea inclus în pachetul de livrare.

### Regimul de funcționare cu acumulator

Pentru a putea utiliza aparatul cu acumulatorul, înainte de prima utilizare, trebuie să încărcați acumulatorul complet, timp de 60 de minute. Durata maximă de utilizare cu aparatul complet încărcat este de aprox. 60 de minute.

Pentru a încărca acumulatorul, procedați în felul următor:

1. Asigurați-vă că aparatul este oprit.
2. Conectați adaptorul de rețea la o priză adecvată.
3. Introduceți celălalt capăt al adaptorului de rețea în mufa de conectare de pe partea inferioară a aparatului. Acum, indicatorul de încărcare începe să lumineze intermitent. Indicatorul nivelului de încărcare al acumulatorului exprimă în procente starea actuală a acumulatorului.
4. După procesul de încărcare, scoateți adaptorul de rețea din priză și din aparat. Aparatul este pregătit de funcționare.



### Încărcare rapidă

În cazul în care ați uitat să încărcați aparatul de ras înainte de utilizare, puteți utiliza funcția de încărcare rapidă. În acest scop, conectați aparatul la sursa de alimentare cu energie electrică. După 5 minute, aparatul este din nou pregătit pentru un bărbierit complet, în regimul de funcționare cu acumulator.

### Alimentare de la rețea

Pentru a utiliza aparatul împreună cu adaptorul de rețea inclus în pachetul de livrare, procedați în modul următor:



1. Conectați adaptorul de rețea la o priză adecvată.
2. Introduceți celălalt capăt al adaptorului de rețea în mufa de conectare de pe partea inferioară a aparatului. Indicatorul nivelului de încărcare al acumulatorului indică starea de încărcare actuală în procente, iar afișajul de încărcare începe să lumineze intermitent. Adaptorul de rețea furnizează o cantitate de energie suficientă pentru a încărca acumulatorul în timpul utilizării aparatului.
3. După utilizare, scoateți adaptorul de rețea din priză și din aparat.

## AVERTIZARE

Nu utilizați niciodată aparatul sub duș atunci când este alimentat de la rețea!


Componenta ținută în mână a aparatului trebuie deconectată de la cablul de conectare înainte de utilizarea într-un mediu cu umiditate.


## 8. Utilizare


### Protecție în timpul călătoriilor

Aparatul dispune de o funcție de protecție în timpul călătoriilor. Atunci când aceasta este activată, nu este posibilă pornirea aparatului. Funcția de protecție în timpul călătoriilor previne pornirea accidentală a aparatului (de exemplu, atunci când se află în portbagaj, în timpul călătoriilor).

Pentru a activa funcția de protecție în timpul călătoriilor, țineți apăsat comutatorul de PORNIRE/OPRIRE

 timp de 3 secunde. Indicatorul pentru protecție în timpul călătoriilor începe să lumineze intermitent. Aparatul este blocat. În cazul în care, în stare blocată, se apasă scurt comutatorul de PORNIRE/OPRIRE

, display-ul indică, prin aprinderea indicatorului aferent funcției de protecție în timpul călătoriilor, faptul că aparatul este blocat.

Pentru a dezactiva funcția de protecție în timpul călătoriilor, țineți din nou apăsat comutatorul de PORNIRE/OPRIRE  timp de 3 secunde.

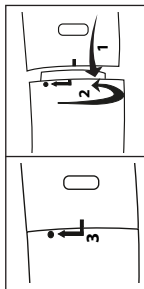
### Funcția Direct-Drive

Dacă acumulatorul este descărcat, aparatul poate fi utilizat în continuare, prin alimentare de la rețea.

### Înlocuirea accesoriului tip trimmer și a accesoriului tip lamă de contur îngustă

Aparatul dispune de două accesorii. Accesoriul tip trimmer și accesoriul tip lamă de contur îngustă. Pentru a înlocui accesoriul tip trimmer, de exemplu, procedați în modul următor:

1. Opriți aparatul.
2. Țineți aparatul cu partea din spate orientată spre dumneavoastră. Rotiți accesoriul tip trimmer spre dreapta.
3. Trageți accesoriul tip trimmer în sus pentru a îl îndepărta.
4. Introduceți accesoriul tip lamă de contur îngustă în aparat de sus, astfel încât să ajungă în partea inferioară a aparatului.
5. Rotiți accesoriul tip lamă de contur îngustă spre stânga, până când este fixat corespunzător.



### Introducerea / scoaterea accesoriilor tip pieptene

Aparatul dispune de trei accesorii tip pieptene. Un accesoriu tip pieptene lung, unul scurt și unul pentru lama de contur îngustă.

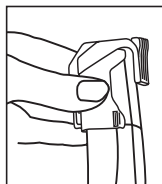
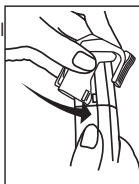
## Indicație

Accesorii tip pieptene lung și cel scurt sunt adecvate numai pentru accesoriul tip trimmer.

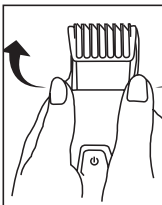
De asemenea, accesoriul tip pieptene pentru lama de contur îngustă poate fi utilizat numai cu accesoriul tip lamă de contur îngustă.

Opriți aparatul înainte de a introduce/îndepărta accesoriul tip pieptene.

- Pentru a îndepărta accesoriul tip pieptene, așezați-l conform figurii, prin partea de sus, pe accesoriul tip trimmer sau accesoriul tip lamă de contur îngustă. Aveți grijă ca accesoriul tip pieptene să fie fixat pe partea laterală a suportului pentru accesoriul tip pieptene.





- Pentru a îndepărta accesoriul tip pieptene, desprindeți cu grijă accesoriul de pe suportul pentru accesoriul tip pieptene folosind degetele și trageți în sus accesoriul tip pieptene de pe accesoriul tip trimmer sau accesoriul tip lamă de contur îngustă.

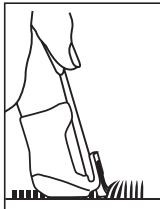


## Tăierea/aranjarea bărbii

## Indicație

Pieptănați barba în direcția dorită înainte de a utiliza aparatul.

1. Selectați accesoriul tip pieptene în funcție de lungimea dorită a bărbii.
2. Montați accesoriul tip pieptene selectat la nivelul accesoriului tip trimmer sau al accesoriului tip lamă de contur îngustă.
3. La nivelul elementului de reglare glisant al accesoriului tip pieptene respectiv, selectați lungimea de tăiere dorită.
4. Apăsați comutatorul de PORNIRE/OPRIRE  pentru a porni aparatul.
5. Aranjați barba începând de la ureche. Lucrați în jos până ajungeți la bărbie. Aranjați mai întâi o parte a bărbii, apoi pe cealaltă.
6. După ce ați terminat de utilizat aparatul, apăsați comutatorul de PORNIRE/OPRIRE  pentru a opri aparatul.





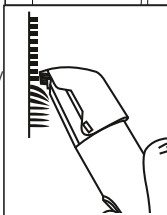
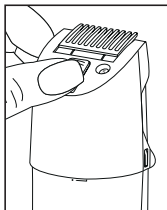
## Indicație

În cazul în care doriți să vă tăiați barba foarte scurt (sub 2,5 mm), puteți utiliza aparatul și fără accesoriul tip pieptene.

## Raderea/tăierea pentru obținerea unor contururi fine

Cu ajutorul accesoriului tip pieptene pentru lama de contur îngustă, puteți obține contururi deosebit de fine la radere/tăiere (de ex. pentru perciuni).

1. Accesoriul tip pieptene pentru lama de contur îngustă poate fi utilizat numai cu accesoriul tip lamă de contur îngustă. În acest sens, montați lama de contur îngustă la nivelul aparatului.
2. Apoi montați accesoriul tip pieptene pentru lama de contur îngustă pe accesoriul tip lamă de contur îngustă.
3. La nivelul elementului de reglare glisant al accesoriului tip pieptene pentru lama de contur îngustă selectați lungimea dorită (1, 3, 5 mm).
4. Apăsăți comutatorul de PORNIRE/OPRIRE  pentru a porni aparatul.
5. Așezați muchia accesoriului tip pieptene pentru lama de contur îngustă la înălțimea dorită a rădăcinii părului, conform figurii alăturate și mișcați aparatul în jos.
6. După ce ați terminat de utilizat aparatul, apăsați comutatorul de PORNIRE/OPRIRE  pentru a opri aparatul.



## 9. Curățarea și întreținerea

### Curățarea aparatului



### AVERTIZARE

- Înainte de curățare, scoateți întotdeauna adaptorul de rețea din priză. Pericol de electrocutare! Înainte de fiecare curățare, asigurați-vă că aparatul este deconectat.
- Înainte de fiecare curățare, îndepărtați accesoriile tip pieptene.
- Pentru curățarea carcasei aparatului, utilizați exclusiv o lavetă moale, umezită cu apă caldă sau peria de curățare inclusă în pachetul de livrare.
- Nu curățați aparatul cu lichide ușor inflamabile! Pericol de incendiu!
- Nu spălați aparatul în mașina de spălat vase!
- Curățați accesoriile tip pieptene, precum și unitatea de bărbierit și lama de contur îngustă după fiecare utilizare, deoarece la nivelul acestora se pot depune multe fire de păr din cauza cărora este posibil să nu mai poată fi asigurată funcționarea ireproșabilă.

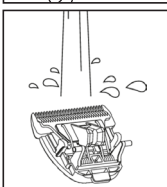
### Curățarea accesoriilor tip pieptene

După utilizare, suflați pe accesoriul tip pieptene pentru a îndepărta firele de păr de la nivelul acesteia. Firele de păr ude pot fi îndepărtate, cu grijă, și cu ajutorul degetelor.

Pentru o curățare temeinică a accesoriului tip pieptene, puteți efectua curățarea și sub jet de apă.

Procedați după cum urmează:

1. Îndepărtați accesoriul tip pieptene de la nivelul aparatului.
2. Țineți accesoriul tip pieptene sub jet de apă.
3. Lăsați accesoriul tip pieptene să se usuce complet înainte de a îl remonta la nivelul aparatului.



### **Curățarea accesoriului tip trimmer și a accesoriului tip lamă de contur îngustă**

După utilizare, suflați pe accesoriul tip trimmer și accesoriul tip lamă de contur îngustă pentru a îndepărta firele de păr de la nivelul acestora. Firele de păr ude pot fi îndepărtate și cu ajutorul degetelor.



### **AVERTIZARE**

În timpul curățării cu ajutorul degetelor, aveți grijă să nu vă răniți din cauza muchiilor ascuțite ale lamei din oțel inoxidabil.

Pentru o curățare cu adevărat temeinică a lamei din oțel inoxidabil sau a lamei de contur înguste, acestea pot fi curățate și sub jet de apă. Procedați după cum urmează:

1. Trageți în sus lama din oțel inoxidabil sau lama de contur îngustă pentru a o scoate din aparat.
2. Țineți lama din oțel inoxidabil sau lama de contur îngustă sub jet de apă, astfel încât jetul de apă să curgă, din interior spre exterior, prin lama din oțel inoxidabil sau lama de contur îngustă.
3. Lăsați lama din oțel inoxidabil sau lama de contur îngustă să se usuce complet înainte de a o monta din nou la nivelul aparatului. Evitați pătrunderea apei în interiorul aparatului! Pericol de electrocutare!

### **Lubrifierea lamei din oțel inoxidabil sau a lamei de contur înguste**

Pentru a obține rezultate optime și de durată la tundere, trebuie să lubrifiați ocazional lama din oțel inoxidabil. În acest scop, aplicați o picătură de ulei de tăiere pe lama din oțel inoxidabil sau lama de contur îngustă, cel târziu imediat după ce simbolul cu indicații privind uleiul luminează pe display.



## **10. Eliminarea ca deșeu**

În vederea protejării mediului înconjurător, aparatul nu trebuie eliminat împreună cu gunoiul menajer la finalul duratei de viață. Eliminarea ca deșeu se poate realiza prin intermediul centrelor de colectare corespunzătoare din țara dumneavoastră. Eliminați aparatul ca deșeu conform prevederilor Directivei CE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Pentru întrebări suplimentare, adresați-vă autorităților locale responsabile pentru eliminarea deșeurilor.



### **AVERTIZARE**

Acumulatorul montat nu poate fi detașat în vederea eliminării ca deșeu. Pericol de explozie și vătămare. Acumulatorul litiu-ion utilizat pentru acest aparat nu trebuie aruncat în gunoiul menajer, ci trebuie eliminat în mod corespunzător. Pentru informații privind eliminarea ca deșeu, vă rugăm să contactați comerciantul autorizat sau centrele de colectare de la nivel local.

La eliminarea ca deșeu, trebuie să aveți grijă ca aparatul să conțină acumulatorul.

Înainte de eliminarea ca deșeu, descărcați acumulatorul. Porniți aparatul pentru aranjarea bărbii și țineți-l pornit până când acumulatorul este descărcat.



### **Indicație**

În cazul în care procesul de descărcare a acumulatorului nu este posibil din cauza unui defect sau unei defecțiuni, adresați-vă centrului de colectare responsabil.

## 11. Date tehnice

Model	HR 4000
Greutate	129 g
Dimensiuni aparat	16,8 x 4,3 x 4,4 cm
Tip de protecție (aparat și adaptor)	IPX4
Intrare aparat	5 V $\text{---}$ 1 A

Tip de protecție pentru adaptor	IP20
Clasa de protecție a adaptorului	II
Alimentare cu tensiune (TPA-97050100VU)	Intrare: 100-240 V~; 50/60 Hz; 0,15 A Ieșire: 5,0 V $\text{---}$ 1,0 A; 5,0 W
Consum de putere fără sarcină	$\geq$ 73,98 %
Consum de putere fără sarcină	$\leq$ 0,07 W

Acumulator:	
Capacitate	600 mAh
Tensiune nominală	3,2 V
Denumirea tipului	Li-Ion

Ne rezervăm dreptul de a efectua modificări de natură tehnică

## 12. Garanție/Service

Beurer GmbH, Söflinger Straße 218, D-89077, Ulm (denumită în cele ce urmează „Beurer”) oferă o garanție pentru produsul de față, în conformitate cu condițiile stipulate și în măsura prezentată în continuare.

**Condițiile de garanție prezentate în continuare nu aduc atingere obligațiilor de garanție legale ale vânzătorului stipulate în contractul de cumpărare încheiat cu cumpărătorul.**

**De asemenea, garanția nu aduce atingere normelor legale obligatorii privind răspunderea.**

Beurer garantează funcționarea fără defecțiuni a produsului și faptul că acesta este complet.

Garanția globală este valabilă timp de 3 ani de la data achiziționării produsului nou, neutilizat, de către cumpărător.

Această garanție este valabilă numai pentru produsele achiziționate în calitate de consumator și exclusiv în scopuri personale, pentru utilizarea la domiciliu.

Se aplică legislația germană.

În cazul în care, pe parcursul perioadei de garanție, se dovedește că acest produs este incomplet sau funcționează în mod necorespunzător, în conformitate cu dispozițiile prezentate în continuare, Beurer va oferi, în baza prezentelor condiții de garanție, servicii gratuite de livrare a pieselor de schimb sau de reparații.

**În cazul în care cumpărătorul dorește să anunțe un caz acoperit de garanție, trebuie să se adreseze mai întâi comerciantului local: consultați lista „Service International” cu adrese de service anexată.**

Astfel, cumpărătorul va afla informații suplimentare referitoare la gestionarea cazului acoperit de garanție, de ex. unde poate trimite produsul și care sunt documentele necesare.

Pretențiile în temeiul garanției sunt posibile numai în cazul în care cumpărătorul poate prezenta către Beurer sau un partener autorizat al acestuia

- o copie a facturii/dovadă de achiziționare și
- produsul original.

Din prezenta garanție sunt excluse în mod expres

- uzura rezultată în urma utilizării obișnuite a produsului;
- accesoriile incluse în pachetul de livrare al acestui produs, care se pot uza, respectiv consuma în timpul utilizării corespunzătoare (de ex. baterii, acumulate, manșete, garnituri, electrozi, becuri, accesorii și accesorii ale inhalatorului);
- produsele care au fost utilizate, curățate, depozitate sau la nivelul cărora s-au efectuat lucrări de întreținere în mod necorespunzător și/sau în mod contrar dispozițiilor din instrucțiunile de instalare, precum și produsele care au fost deschise, reparate sau la nivelul cărora s-au efectuat modificări de către cumpărător sau un centru de service neautorizat de Beurer;
- defecțiunile survenite în timpul transportului de la producător la client, resp. de la centrul de service la client;
- produsele achiziționate ca articole la mână a doua sau ca articole uzate;
- daunele rezultate în urma unei defecțiuni la nivelul acestui produs (în acest caz pot surveni însă pretenții în baza răspunderii privind produsul sau a altor dispoziții obligatorii privind răspunderea).

Lucrările de reparație sau înlocuirea completă nu prelungesc în niciun caz perioada de garanție.





---

Beurer GmbH • Söflinger Str. 218  
89077 Ulm, Germany  
[www.beurer.com](http://www.beurer.com)

